IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. **Please read these instructions**.
2. **Please keep these instructions.**
3. **Heed all warnings.**
4. **Follow all instructions.**
5. **Do not use this apparatus with water.**
6. **Clean only with a dry cloth.** Great care and attention has gone into the materials chosen to produce your Monitor Audio loudspeakers. A gentle wipe with a dry, clean cloth is all that is required to remove any dust. Treat them as you would a fine piece of furniture because that is how they have been designed. To clean the high gloss finishes use our "Lacquer Polish" that has been developed alongside Auto Glym. It can only be purchased from the online shop at www.monitoraudio.com (UK customers only).
7. **Do not install near any heat source**, such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
8. **Only use attachments/ accessories specified by Monitor Audio.**
9. **Use only with the cart**, stand, tripod, bracket, or table specified by monitor Audio or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/ apparatus combination to avoid injury from tip-over.
10. **Refer all servicing to qualified service personnel.** Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen onto the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally or has been dropped.
11. **This apparatus shall not be exposed to dripping or splashing water** and that no object filled with liquids such as vases shall be placed on the apparatus.
12. **This exclamation point within an equilateral triangle** is intended to alert the user to the presence of important maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.
13. **No naked flame sources,** such as lighted candles, should be placed on the apparatus.

RE-CYCLING

Correct Disposal of Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) by User in Private Households in the EU.





This symbol on the product or accessories indicates that they must not be disposed of with your household wastes throughout the EU. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Instead it is your responsibility to dispose of your waste equipment by handing it over to a designated WEEE collection point for recycling. The separate collection and recycling of your waste equipment will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.

For more specific information about where you can take your equipment for recycling please contact your local city/council office, your local waste disposal service or the outlet where you purchased your Monitor Audio product.

ROHS DECLARATION OF CONFORMITY



Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council on the reduction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, June 2011.

Background

The RoHS directive restricts the use of Lead (Pb), Cadmium (Cd), Mercury (Hg), hexavalent Chromium (CrVI), polybrominated biphenyl (PBB) compounds, and polybrominated diphenyl ether (PBDE) compounds in electrical and electronic equipment sold in the European Union.

GUARANTEE AND SERVICE

To validate your warranty please visit www.monitoraudio.com within 30 days of purchase.

When you register online you'll gain free entry to our monthly prize draw! What's more you'll be the first to hear about the great things happening at Monitor Audio, including new products and events!

This equipment has been fully tested prior to dispatch from the factory. Both the craftsmanship and the performance of this product is guaranteed against manufacturing defects for the period of **five years** from the date of purchase (see conditions below), provided that the product was supplied by an authorised Monitor Audio retailer under the consumer sale agreement. (The words 'consumer sale' shall be construed in accordance with section 15 of the supply of goods act 1973). Monitor Audio accepts no responsibility for defects arising from accident, misuse, abuse, wear and tear, modification or operation outside of that specified within this instruction manual. Neither will responsibility be accepted for damage or loss occurring during transit to or from the parties claiming under this guarantee.

This guarantee covers both labour and parts. The liability of Monitor Audio is limited to the cost of repair or replacement of the defective parts (at the discretion of Monitor Audio) and under no circumstances extends to consequential losses or damage.

CLAIMS UNDER THIS GUARANTEE

The equipment should be returned in its original packaging to the original supplier where possible, or to any other authorised Monitor Audio dealer. If it is not possible to return the equipment by hand, then it should be sent carriage prepaid via a reputable carrier. If the original packing is not available replacement packaging can be purchased from Monitor Audio.

If you have any difficulties complying with these requirements please contact us at the following address:

Customer Service
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
England

Tel: +44 (0)1268 740580
Fax: +44 (0)1268 740589
Internet: www.monitoraudio.com
Email: info@monitoraudio.co.uk

This guarantee does not affect the statutory rights of the consumer under UK law.

DATA PROTECTION

We at Monitor Audio are committed to respecting the wishes and privacy of our customers. Any information you provide will be held in the strictest confidence and only used within the Monitor Audio organisation for the provision of services such as warranty claims or spare parts.

We may wish to contact you in the future to ensure you are happy with the products and standards of service we provide and to keep you up-to-date with the latest products and promotions we have to offer.

Should you wish not to be contacted by us either by post, e-mail or phone, please tick the box on the warranty form on the web site. Alternatively you can request not to be contacted in future by writing to Customer Service, at the address above.

EC Declaration of Conformity

We, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
England



Declare in own responsibility, that the Monitor Audio products described in this manual is in compliance with Technical Standards/ Council Directives:

(LVD) 2006/95/EC Low Voltage Directive
EN60065: 2002+A1: 2006 Safety requirements for mains operated electronic and related apparatus for household and similar use.

(EMC) 89/336/EEC Electro Magnetic Compatibility
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Limits and methods of measurement of radio disturbance characteristics of broadcast receivers and associated equipment.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Electro magnetic immunity of broadcast receivers and associated equipment.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Electro magnetic compatibility (EMC) – Part 3: Limits – Section 2: Limits for harmonic current emissions (equipment input current up to and including 16 Ampere per phase).

EN6100-3-3: 01.95 Electro magnetic compatibility (EMC) – Part 3: Limits – Section 3: Limits of voltage fluctuations and flicker in low-voltage supply systems for equipment with rated current up and including 16 Ampere per phase.

Signed by:

Name: D.S. Hartley

Position: Technical Director

Company: Monitor Audio Ltd



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES



CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1. **Veuillez lire ces consignes.**
2. **Veuillez conserver ces consignes.**
3. **Veuillez tenir compte de tous les avertissements.**
4. **Veuillez suivre toutes les instructions.**
5. **Ne pas utiliser cet appareil avec de l'eau.**
6. **Nettoyer à l'aide d'un linge sec.** Un grand soin et une grande attention ont été portés aux matériaux choisis pour la production de vos enceintes Monitor Audio. Un simple coup de chiffon sec et propre suffit pour enlever la poussière. Traitez ces produits comme vous traiteriez un beau meuble, car c'est dans cet esprit qu'ils ont été conçus. Pour entretenir les parties lustrées, utilisez notre « polish rénovateur de laque », développé parallèlement à Auto Glym. Ce produit est disponible à l'achat uniquement dans la boutique de notre site Web à l'adresse www.monitoraudio.com (uniquement pour les clients résidant au Royaume-Uni).
7. **Ne pas installer à proximité de sources de chaleur** telles que des radiateurs, des bouches de chauffage, des poêles ou autres appareils (y compris des amplificateurs) susceptibles de produire de la chaleur.
8. **N'utiliser que les accessoires/auxiliaires recommandés par Monitor Audio.**
9. **Utiliser uniquement avec** le chariot, le trépied, le support ou la table recommandés par Monitor Audio ou vendus avec l'appareil. Lorsque vous utilisez un chariot, déplacez l'ensemble chariot/appareil avec précaution afin d'éviter toute blessure qui pourrait être causée par un éventuel déséquilibre.
10. **Pour la maintenance, adressez-vous à un personnel de maintenance qualifié**. La maintenance est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé, comme par exemple si le câble ou la prise électriques sont endommagés, si du liquide a été renversé ou si des objets sont tombés sur l'appareil, si l'appareil a été exposé à la pluie ou à la moisissure, s'il n'a pas été utilisé correctement ou encore s'il est tombé.
11. **Cet appareil ne doit être exposé ni à de l'eau ruisselante ni aux éclaboussures** et aucun objet contenant du liquide, tels qu'un vase, ne doit être placé sur l'appareil.
12. **Ce point d'exclamation situé à l'intérieur d'un triangle équilatéral** a pour but d'avertir l'utilisateur de la présence d'importantes consignes de maintenance dans la documentation fournie avec l'appareil.
13. **Ne placer aucune source de flamme nue** (par ex. : des bougies allumées) sur l'appareil

RECYCLAGE

Élimination correcte des déchets d'équipements électriques et électroniques (directive DEEE) par l'utilisateur domestique au sein de l'UE.





Ce symbole indique qu'au sein de l'UE, le produit ou les accessoires qui en sont porteurs ne doivent pas être jetés avec vos ordures ménagères. Pour éviter tout danger pour l'environnement ou pour la santé des êtres humains dû à une élimination incontrôlée des déchets, veuillez recycler ces produits ou accessoires de manière responsable, dans le but de promouvoir la réutilisation des ressources matérielles. Il est de votre responsabilité d'éliminer vos déchets d'équipements en les confiant à un centre de collecte approuvé par la directive DEEE afin qu'ils y soient recyclés. La collecte et le recyclage de vos équipements participera à la conservation des ressources naturelles et permettra de s'assurer que ces déchets soient recyclés de manière à protéger à la fois la santé des êtres humains et l'environnement.

Pour recevoir des informations plus précises au sujet des lieux où vous pouvez recycler vos équipements, veuillez contacter votre mairie/conseil municipal, votre déchetterie communale ou le point de vente où vous avez acheté votre produit Monitor Audio.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ À LA DIRECTIVE ROHS



Directive 2011/65/CE du Parlement européen et du Conseil sur la restriction de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques de juin 2011.

Cadre

La directive RoHS restreint l'utilisation du plomb (Pb), du cadmium (Cd), du mercure (Hg), du chrome hexavalent (CrVI), des composants du polybromobiphényle (PBB) et des composants du polybromodiphényléther dans les appareils électriques et électroniques vendus au sein de l'Union européenne.

GARANTIE ET SERVICE

Pour valider votre garantie, veuillez vous rendre sur www.monitoraudio.com dans un délai de 30 jours suivant votre achat.

Votre inscription en ligne vous permet de gagner une participation gratuite à notre tirage au sort mensuel ! Vous pourrez également y découvrir en exclusivité les actualités de Monitor Audio, y compris les nouveaux produits et les événements !

Cet appareil a subi une batterie complète de tests avant de sortir de l'usine. À la fois la conception et la performance de ce produit sont garantis contre les défauts de fabrication pendant une période de **cinq ans** à compter de la date d'achat (voir conditions ci-dessous), à condition que le produit soit distribué par un revendeur agréé de Monitor Audio et par un contrat de vente au consommateur. (Le terme « vente au consommateur » doit être interprété conformément à la section 15 de la loi britannique sur la vente et la distribution de marchandises de 1973, le 'Supply of Goods Act'). Monitor Audio ne pourra en aucun cas être tenu responsable des défauts résultant d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'un mauvais traitement, d'une dégradation, d'une modification ou d'une utilisation autre que celle précisée dans ce manuel d'utilisation. L'entreprise ne pourra non plus être tenue responsable des dégâts ou pertes survenus lors du transport entre les différentes parties auxquelles ces garanties s'appliquent.

Cette garantie couvre à la fois la main d'œuvre et les pièces. La responsabilité de Monitor Audio est limitée au coût de la réparation ou du remplacement des pièces défectueuses (à la discrétion de Monitor Audio) et ne s'étend en aucun cas aux pertes ou aux dégâts engendrés.

RÉCLAMATIONS EN VERTU DE CETTE GARANTIE

L'appareil doit être retourné, si possible, au fournisseur d'origine dans son emballage d'origine ou à tout autre revendeur agréé de Monitor Audio. S'il est impossible de retourner l'appareil par porteur, il faut alors l'envoyer par port prépayé via un transporteur fiable. Si l'emballage d'origine n'est plus disponible, il est possible d'acheter un emballage de remplacement auprès de Monitor Audio.

En cas de difficultés à respecter ces conditions, veuillez nous contacter à l'adresse suivante :

Customer Service
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
Angleterre

Tél. : +44 (0)1268 740580
Fax : +44 (0)1268 740589
Internet : www.monitoraudio.com
Email : info@monitoraudio.co.uk

Cette garantie n'affecte pas les droits légaux des consommateurs soumis au droit du Royaume-Uni.

PROTECTION DES DONNÉES

Chez Monitor Audio, nous nous engageons à respecter les souhaits et la vie privée de nos clients. Toutes les informations transmises resteront strictement confidentielles et ne seront utilisées qu'au sein de Monitor Audio pour la prestation de services tels que l'application de la garantie ou les pièces de rechange.

Il est possible que nous souhaitions vous contacter à l'avenir afin de nous assurer que les produits et les services que nous fournissons vous apportent entière satisfaction et pour vous tenir au courant de nos tout derniers produits et promotions.

Si vous ne souhaitez être contacté(e) ni par courrier, ni par e-mail, ni par téléphone, veuillez cocher la case appropriée sur le formulaire de garantie disponible sur notre site Web. Vous pouvez également demander à ne pas être contacté(e) à l'avenir en écrivant au service client (Customer Service) à l'adresse mentionnée ci-dessus.

Déclaration de conformité CE

Nous, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
Angleterre



déclarons en notre propre responsabilité que les produits Monitor Audio décrits dans ce manuel sont conformes aux normes techniques/aux directives du Conseil.

(LVD) 2006/95/CE Directive Basse Tension
EN60065: 2002+A1: Normes de sécurité de 2006 concernant les appareils électroniques à usage électroménager et les appareils similaires

(EMC) 89/336/CEE Comptabilité Electromagnétique
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Limites et méthodes de mesure des caractéristiques de perturbations radio sur les émetteurs-récepteurs et sur les équipements associés.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Immunité électromagnétique des émetteurs-récepteurs et des équipements associés.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Comptabilité électromagnétique (EMC) – Partie 3 : Limites – Section 2 Limites pour les émissions harmoniques actuelles (l'intensité limite actuelle d'un équipement est de 16 ampères par phase)

EN6100-3-3: 01.95 Comptabilité électromagnétique (EMC) – Partie 3 : Limites – Section 3 Limites de fluctuation de tension et oscillation des circuits d'alimentation basse tension pour les équipements actuellement limités à 16 ampères par phase.

Signé :

Nom : D.S. Hartley

Fonction : Directeur technique

Entreprise : Monitor Audio Ltd



IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA



IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

1. **Leggere attentamente le presenti istruzioni.**
2. **Conservare le presenti istruzioni.**
3. **Prestare attenzione a tutte le avvertenze.**
4. **Seguire tutte le istruzioni.**
5. **Non utilizzare questo dispositivo con acqua.**
6. **Per la pulizia, servirsi unicamente di un panno asciutto.** Una particolare cura e attenzione sono state dedicate alla scelta dei materiali impiegati nella produzione degli altoparlanti Monitor Audio. Una passata delicata con un panno asciutto e pulito è sufficiente per rimuovere eventuale polvere. Ciascun prodotto va trattato come se fosse un prezioso elemento dell'arredamento, perché è così che è stato progettato. Per pulire le finiture lucide, si consiglia l'uso del "Lacquer Polish" da noi sviluppato parallelamente all'Auto Glym. Questo prodotto può essere acquistato unicamente presso il negozio online presente all'indirizzo www.monitoraudio.com (soli clienti residenti nel Regno Unito).
7. **Non installare il prodotto nei pressi di una fonte di calore,** quali radiatori, termoconvettori, stufe o altri apparecchi (inclusi gli amplificatori) che generano calore.
8. **Utilizzare unicamente gli accessori indicati da Monitor Audio.**
9. **Utilizzare il prodotto unicamente con il carrello,** supporto, treppiede, staffa o tavolo specificati da Monitor Audio o venduti con l'apparecchio. Quando si utilizza un carrello, prestare attenzione nel muovere l'insieme carrello/apparecchio, per evitare infortuni dovuti all'eventuale rovesciamento.



10. **Per qualsiasi operazione di assistenza, rivolgersi unicamente a personale qualificato.** Il servizio di assistenza tecnica è richiesto ogniqualvolta l'apparecchio venga danneggiato in qualsiasi modo, ad esempio se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, se sono stati rovesciati liquidi o introdotti oggetti nell'apparecchio, se quest'ultimo è stato esposto a pioggia o umidità, non funziona normalmente oppure è stato fatto cadere.
11. **Questo apparecchio non deve essere esposto a gocce o schizzi d'acqua** e nessun recipiente pieno di acqua o altri liquidi, ad esempio un vaso, deve essere collocato sull'apparecchio stesso.
12. **Il punto esclamativo all'interno di un triangolo equilatero** avvisa l'utente della presenza di importanti istruzioni per l'uso e la manutenzione (riparazioni) nella documentazione che accompagna il dispositivo.



13. **Non posizionare fiamme libere sull'apparecchio**, per esempio candele accese.

RICICLAGGIO

Corretto smaltimento dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE) da parte degli utenti in ambito domestico negli stati dell'UE.

Questo simbolo posto su prodotti o accessori indica il divieto di smaltirli come rifiuti domestici nell'ambito dell'UE. Per prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute causate da uno smaltimento incontrollato del prodotto, questo va riciclato in maniera responsabile per promuovere il riutilizzo sostenibile e il riciclaggio delle risorse materiali. È responsabilità dell'utente smaltire le attrezzature portandole presso un apposito punto di raccolta RAEE per il riciclaggio. La raccolta differenziata e il riciclaggio delle attrezzature ha come obiettivo la tutela delle risorse naturali e garantire che queste vengano riciclate in maniera tale da proteggere la salute umana e la qualità dell'ambiente.



Per informazioni più dettagliate sul riciclaggio delle attrezzature, contattare l'ente municipale locale preposto, il servizio di smaltimento rifiuti domestici locale o il negozio presso il quale è stato effettuato l'acquisto del prodotto Monitor Audio.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ ROHS

Direttiva 2011/65/UE del Parlamento Europeo e del Consiglio sulla restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose all'interno delle apparecchiature elettriche ed elettroniche, giugno 2011.



Ambito

La direttiva RoHS limita l'uso di piombo (Pb), cadmio (Cd), mercurio (Hg), cromo esavalente (CrVI), composti bifenili polibromurati (PBB) o eteri di difenili polibromurati (PBDE) nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche vendute nell'ambito dell'Unione Europea.

GARANZIA E ASSISTENZA

Per convalidare la garanzia, visitare la pagina www.monitoraudio.com entro 30 giorni dall'acquisto.

Una volta registrati online, parteciperete gratuitamente alla nostra estrazione a premi mensile. Non solo: sarete i primi ad essere informati delle fantastiche novità di Monitor Audio, inclusi nuovi prodotti ed eventi!

Questa apparecchiatura è stata testata a fondo in fabbrica prima di essere immessa sul mercato. La qualità di realizzazione e le prestazioni del prodotto sono garantite contro eventuali difetti di fabbricazione per un periodo di **cinque anni** dalla data di acquisto (si vedano le condizioni seguenti), purché il prodotto sia stato fornito da un rivenditore autorizzato Monitor Audio in base all'accordo di vendita al consumatore. (L'espressione "vendita al consumatore" deve essere interpretata in conformità con la sezione 15 del "supply of goods act" del 1973.) Monitor Audio declina qualsiasi responsabilità per difetti derivanti da incidenti, uso improprio, cattivo uso, usura, modifiche o utilizzo al di fuori di quanto specificato nel presente manuale di istruzioni. Non verrà inoltre riconosciuta alcuna responsabilità per danni o perdite che si dovessero verificare durante il trasporto o il passaggio da una all'altra delle parti coinvolte nella presente garanzia.

Questa garanzia copre sia i componenti che la manodopera. La responsabilità di Monitor Audio è limitata al costo della riparazione o della sostituzione delle parti difettose (a discrezione di Monitor Audio) e in nessun caso si estende a perdite o danni conseguenti.

COME FAR VALERE LA GARANZIA

Laddove sia possibile, le attrezzature devono essere rese nella loro confezione originale al rivenditore originale, oppure a qualsiasi altro rivenditore autorizzato Monitor Audio. Qualora non fosse possibile consegnare l'attrezzatura a mano, questa deve essere inviata franco trasporto tramite un corriere affidabile. Qualora l'imballaggio originale non fosse disponibile, è possibile acquistarne uno sostitutivo da Monitor Audio.

In caso di difficoltà a rispettare questi requisiti, vi preghiamo di contattarci ai seguenti recapiti:

Servizio di assistenza clienti
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
Inghilterra

Tel: +44 (0)1268 740580
Fax: +44 (0)1268 740589
Internet: www.monitoraudio.com
E-mail: info@monitoraudio.co.uk

Questa garanzia non interferisce con i diritti legali del consumatore previsti dalle norme vigenti nel Regno Unito.

PROTEZIONE DEI DATI

Noi di Monitor Audio ci impegniamo a rispettare i desideri e la riservatezza dei nostri clienti. Qualsiasi informazione fornita sarà trattata nella massima riservatezza e unicamente nell'ambito dell'organizzazione di Monitor Audio ai fini della fornitura dei servizi richiesti, quali la garanzia o i ricambi.

Potremmo volervi contattare in futuro per assicurarci che siate soddisfatti dei prodotti e degli standard di servizio che offriamo, nonché per mantenervi aggiornati con gli ultimi prodotti e le promozioni in corso.

Qualora non desideriate essere contattati per posta, e-mail o telefono, vi preghiamo di spuntare l'apposita casella sul modulo di garanzia nel sito Web. In alternativa, potete richiedere di non essere contattati in futuro scrivendo al Servizio di assistenza clienti all'indirizzo indicato in precedenza.

Dichiarazione di conformità CE

Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
Inghilterra



dichiara sotto la propria responsabilità che i prodotti Monitor Audio descritti nel presente manuale sono conformi agli Standard tecnici / alle Direttive seguenti:

(LVD) 2006/95/CE Direttiva bassa tensione
EN60065: 2002+A1: 2006 Requisiti di sicurezza relativi alle apparecchiature elettriche per uso domestico e simili.

(EMC) 89/336/CEE Compatibilità elettromagnetica
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Limiti e metodi di misura di disturbi radio tipici dei ricevitori di trasmissioni e degli equipaggiamenti ad essi associati.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Immunità elettromagnetica dei ricevitori di trasmissioni e degli equipaggiamenti ad essi associati.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Compatibilità elettromagnetica (EMC) – Parte 3: Limiti – Sezione 2: Limiti relativi alle emissioni a corrente armonica (corrente di ingresso dell'attrezzatura fino a 16 Ampere per fase).

EN6100-3-3: 01.95 Compatibilità elettromagnetica (EMC) – Parte 3: Limiti – Sezione 3: Limiti relativi alle fluttuazioni di tensione e intermittenza in sistemi a bassa tensione per attrezzature dalla tensione nominale pari ad un massimo di 16 Ampere per fase.

Firmato da:

Nome: D.S. Hartley

Posizione: Direttore Tecnico

Azienda: Monitor Audio Ltd

ITALIA



WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE



WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

1. **Bitte lesen Sie diese Hinweise.**
2. **Bitte bewahren Sie diese Hinweise auf.**
3. **Beachten Sie alle Warnungen.**
4. **Befolgen Sie alle Hinweise.**
5. **Lassen Sie kein Wasser in die Nähe des Geräts kommen.**
6. **Reinigen Sie es nur mit einem trockenen Tuch.** Die Materialien, aus denen Ihre Monitor Audio Lautsprecher gefertigt sind, wurden mit großer Sorgfalt ausgewählt. Um Staub zu entfernen, wischen Sie das Gerät vorsichtig mit einem trockenen, sauberen Tuch ab. Behandeln Sie die Lautsprecher wie elegante Möbelstücke, denn in diesem Gedanken wurden sie auch designt. Um die hochglänzende Oberfläche zu reinigen, verwenden Sie unsere „Lackpolitur“, die mit Autoglym entwickelt wurde. Sie kann ausschließlich im Online-Shop unter www.monitoraudio.com erworben werden. (Nur für Kunden in Großbritannien).
7. **Platzieren Sie das Gerät nie in der Nähe einer Wärmequelle,** z.B. bei Heizkörpern, Heizgittern, Öfen oder anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Wärme abgeben.
8. **Verwenden Sie nur von Monitor Audio spezifizierte(s) Anbauteile / Zubehör.**
9. **Verwenden Sie das Gerät nur mit Rollgestellen,** Stativen, Halterungen oder Tischen, die von Monitor Audio spezifiziert oder mit dem Gerät verkauft wurden. Wenn ein Rollgestell verwendet wird, bewegen Sie das Gestell / Gerät mit großer Vorsicht, um Schäden beim Umkippen zu vermeiden.



10. **Bei Wartungsarbeiten jeglicher Art wenden Sie sich bitte an qualifiziertes Servicepersonal.** Eine Wartung ist notwendig, wenn das Gerät auf irgendeine Weise beschädigt wurde, z.B. wenn das Stromkabel oder der Anschluss beschädigt ist, wenn das Gerät mit Flüssigkeit in Berührung gekommen ist oder Objekte auf das Gerät gefallen sind, wenn das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt war, nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert oder fallengelassen wurde.
11. **Es darf kein Wasser auf das Gerät tropfen oder gespritzt werden** – es dürfen keine mit Flüssigkeit gefüllten Behälter (z.B. Vasen) auf dem Gerät abgestellt werden.
12. **Das Ausrufezeichen innerhalb eines gleichseitigen Dreiecks** dient dazu, den Benutzer auf wichtige Wartungsvorschriften (Service) hinzuweisen, die sich im Begleithandbuch des Geräts befinden.



13. **Stellen Sie keine brennenden Kerzen und kein offenes Licht auf das Gerät.**

RE-CYCLING

Ordnungsgemäße Beseitigung von Elektro- und Elektronikaltgeräten (WEEE) durch den Benutzer privater Haushalte in der EU.



Dieses Symbol am Produkt oder Zubehör gibt an, dass diese innerhalb der EU nicht als Hausmüll entsorgt werden dürfen. Um mögliche Schäden an der Umwelt oder der Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie das Gerät verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung der Materialressourcen zu unterstützen. Es liegt in Ihrer Verantwortung Altgeräte zu entsorgen, indem Sie sie an einen ausgewiesenen WEEE-Sammelpunkt zum Recycling übergeben. Das getrennte Sammeln und Recyceln Ihrer Altgeräte trägt dazu bei, natürliche Ressourcen zu schonen und stellt sicher, dass sie auf eine Weise recycelt werden, die der Gesundheit und der Umwelt zuträglich ist.

Für nähere Informationen über Recycling-Sammelstellen kontaktieren Sie bitte Ihre lokale Stadt- oder Gemeindeverwaltung, Ihr lokales Entsorgungsunternehmen oder die Geschäftsstelle, in der Sie Ihr Monitor Audio Produkt erworben haben.

ROHS KONFORMITÄTSERKLÄRUNG



Richtlinie 2011/65/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten.

Hintergrund

Die RoHS-Richtlinie beschränkt die Verwendung von Blei (Pb), Cadmium (Cd), Quecksilber (Hg), sechswertigem Chrom (CrVI), polybromierten Biphenylverbindungen (PBB) und polybromierten Diphenyletherverbindungen (PBDE) in elektrischen und elektronischen Geräten, die innerhalb der Europäischen Union verkauft werden.

GARANTIE UND SERVICE

Um Ihre Garantie zu validieren, besuchen Sie bitte www.monitoraudio.com innerhalb von 30 Tagen ab Kaufdatum.

Mit Ihrer Online-Registrierung nehmen Sie gratis an unserer monatlichen Verlosung teil! Außerdem halten wir Sie über alle interessanten Neuigkeiten rund um Monitor Audio und über unsere neuen Produkte und Veranstaltungen auf dem Laufenden!

Dieses Gerät wurde vor Auslieferung einem vollständigen Test unterzogen. Sowohl die Fertigung als auch die Leistung dieses Produkts sind gegen Herstellungsfehler für einen Zeitraum von **fünf Jahren** ab Kaufdatum (siehe unten angeführte Bedingungen) abgesichert, und zwar unter der Voraussetzung, dass das Produkt von einem autorisierten Monitor Audio Händler unter dem Verbraucherkaufvertrag geliefert wurde. (Das Wort „Verbraucherkauf“ wird gemäß Sektion 15 des Supply of Goods Act 1973 ausgelegt). Monitor Audio übernimmt keine Haftung für Defekte, die sich aus Unfällen, Fehlgebrauch, Missbrauch, Abnutzung, Modifikation oder außerhalb des in dieser Bedienungsanleitung spezifizierten Einsatzes ergeben. Weiterhin kann auch für Transportschäden bzw. -verlust während der Lieferung an jedwede Partei, die Ansprüche unter dieser Garantie stellen könnte, keine Haftung übernommen werden.

Diese Garantie deckt sowohl Teile als auch Arbeitsstunden ab. Die Haftbarkeit von Monitor Audio beschränkt sich auf die Kosten der Reparatur oder des Ersatzes defekter Teile (im Ermessen von Monitor Audio) – und erstreckt sich unter keinen Umständen auf Folgeschäden.

GARANTIEANSPRÜCHE

Das Gerät muss möglichst in der Originalverpackung an den ursprünglichen Händler oder einen anderen autorisierten Monitor Audio Händler zurückgesandt werden. Falls das Gerät nicht persönlich zurückgegeben werden kann, sollte es frachtfrei durch ein seriöses Transportunternehmen zugestellt werden. Ist die Originalverpackung nicht verfügbar, kann von Monitor Audio eine entsprechende Ersatzverpackung erworben werden.

Falls Sie diese Bedingungen nicht einhalten können, kontaktieren Sie uns bitte unter folgender Anschrift:

Kundendienst
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
England

Tel: +44 (0)1268 740580
Fax: +44 (0)1268 740589
Internet: www.monitoraudio.com
Email: info@monitoraudio.co.uk

Diese Garantie belässt die gesetzlichen Rechte der Konsumenten unter britischem Recht unberührt.

DATENSCHUTZ

Monitor Audio nimmt den Datenschutz und die Wünsche seiner Kunden sehr ernst. Jegliche von Ihnen übermittelte Information wird streng vertraulich behandelt und ausschließlich innerhalb der Monitor Audio Organisation für die Leistungserbringung wie Garantieansprüche oder Ersatzteile verwendet.

Wir möchten auch in Zukunft mit Ihnen in Kontakt bleiben, um sicherzustellen, dass Sie mit unseren Produkten und unserem Servicestandard zufrieden sind, und um Sie über die neuesten Produkte und Sonderangebote zu informieren.

Wenn Sie von uns weder via E-Mail, Post oder Telefon kontaktiert werden möchten, klicken Sie im Garantieformular unserer Webseite in das entsprechende Feld. Wahlweise können Sie Ihren Wunsch nicht mehr kontaktiert zu werden auch unserem Kundendienst unter obiger Adresse schriftlich mitteilen.

EG-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
England



erklärt in eigener Verantwortung, dass die in dieser Anleitung beschriebenen Monitor Audio Produkte die folgenden technischen Standards bzw. Richtlinien des Rates erfüllen:

(LVD) 2006/95/EG Niederspannungsrichtlinie
EN60065: 2002+A1: 2006 Audio-, Video- und ähnliche elektronische Geräte – Sicherheitsanforderungen

(EMC) 89/336/EWG-Richtlinie Elektromagnetische Verträglichkeit
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Ton- und Fernseh-Rundfunkempfänger und verwandte Geräte der Unterhaltungselektronik - Funkstöreigenschaften - Grenzwerte und Messverfahren

EN55020:12.94+A11:12.96 Ton- und Fernseh-Rundfunkempfänger und verwandte Geräte der Unterhaltungselektronik -Störfestigkeitseigenschaften - Grenzwerte und Prüfverfahren

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 3-2: Grenzwerte für Oberschwingungsströme (Geräte-Eingangsstrom < 16 A je Leiter)

EN6100-3-3: 01.95 Elektromagnetische Verträglichkeit (EMV) - Teil 3-3: Grenzwerte; Begrenzung von Spannungsänderungen, Spannungsschwankungen und Flicker in öffentlichen Niederspannungs-Versorgungsnetzen für Geräte mit einem Bemessungsstrom < 16 A je Leiter, die keiner Sonderanschlussbedingung unterliegen

Gezeichnet von:

Name: D.S. Hartley

Position: Technischer Direktor

Firma: Monitor Audio Ltd

DEUTSCH



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

1. **Por favor lea las siguientes instrucciones.**
2. **Por favor guarde estas instrucciones.**
3. **Preste atención a todas las advertencias.**
4. **Siga todas las instrucciones.**
5. **No utilice este aparato en contacto con agua.**
6. **Límpielo solo con un paño seco.** Se ha ido con mucho cuidado con los materiales escogidos y se les ha prestado mucha atención para producir sus parlantes de Monitor Audio. Lo único que hay que hacer para limpiar cualquier rastro de polvo es pasar suavemente un paño limpio y seco. Trate los aparatos como si fueran un mueble de gran calidad, puesto que así es cómo han sido diseñados. Para limpiar el acabado brillante utilice nuestro “Lacquer Polish”, que se ha credo junto a Auto Glym. Solo se puede comprar en la tienda en línea en www.monitoraudio.com (clientes del Reino Unido solamente).
7. **No lo instale cerca de ninguna fuente de calor,** como radiadores, salidas de aire caliente, estufas u otros aparatos (incluyendo amplificadores) que generen calor.
8. **Solo utilice accesorios recomendados por Monitor Audio.**
9. **Utilice solamente el carro,** base, trípode, soporte o mesa recomendados por Monitor Audio o vendidos con el aparato. Al utilizar un carro, tenga cuidado a la hora de desplazar la combinación del carro y el aparato, puesto que si volcara se podría dañar.



10. **Para todas las revisiones diríjase a personal de mantenimiento cualificado.** Se requieren revisiones si el aparato sufre algún daño, por ejemplo si se estropea el cable de suministro eléctrico o el enchufe, se vierte líquido o se cae algún objeto sobre el aparato, si el aparato ha sido expuesto a lluvia o humedad, si no funciona normalmente o si se ha caído.
11. **Este aparato no debe ser expuesto al goteo o salpicadura del agua** y no hay que dejar encima del aparato ningún objeto que contenga líquido, como jarrones.
12. **Este signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero** pretende alertar al usuario de la presencia de importantes instrucciones de mantenimiento (revisión) en la documentación que acompaña al dispositivo.



13. **No coloque velas u otros objetos con llama sobre el aparato.**

RECICLAR

Una correcta eliminación de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (WEEE) por parte del usuario en hogares de la UE.

Este símbolo en el producto o accesorios indica que no deben ser desechados junto con los residuos domésticos dentro de la UE. Para evitar un posible daño al medio ambiente o a la salud humana a causa de una eliminación descontrolada de residuos, recíclelo responsablemente para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. Es su responsabilidad desechar el aparato que ya no utilice entregándolo en un punto de recogida de WEEE destinado a su reciclaje. La recogida selectiva y el reciclaje de sus equipos usados contribuirán a conservar los recursos naturales y a garantizar que se reciclan de una forma que protege la salud humana y el medio ambiente.



Para obtener información más específica sobre dónde puede llevar sus equipos para reciclar, contacte con la oficina local de su ciudad o municipio, con su servicio local de eliminación de desechos o en el punto de venta donde compró su producto Monitor Audio.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE ROHS

La directiva 2011/65/EU del Parlamento Europeo y del Consejo sobre la reducción del uso de determinadas sustancias peligrosas de aparatos eléctricos y electrónicos, junio de 2011.

RoHS2
COMPLIANT
2011/65/EU

Antecedentes

La directiva RoHS restringe el uso de compuestos de plomo (Pb), cadmio (Cd), mercurio (Hg), cromo hexavalente (CrVI), bifenilo polibromado (PBB) y de compuestos de polibromodifenil éter (PBDE) de aparatos eléctricos y electrónicos vendidos en la Unión Europea.

GARANTÍA Y SERVICIO

Para validar su garantía, visite www.monitoraudio.com durante los 30 días posteriores a la compra.

Cuando se registre online ¡pasará a participar gratuitamente en nuestro sorteo mensual de un premio! Lo que es más, será el primero en escuchar las grandes cosas que están pasando en Monitor Audio, ¡incluyendo nuevos productos y acontecimientos!

Este aparato ha sido totalmente probado antes ser expedido de la fábrica. Tanto la mano de obra como el funcionamiento de este producto están garantizados ante defectos de fabricación por un periodo de **cinco años** a partir de la fecha de compra (consulte las condiciones más abajo), siempre que el producto haya sido suministrado por un establecimiento autorizado por Monitor Audio bajo el contrato de venta al consumidor. (Las palabras 'venta al consumidor' deben ser interpretadas de acuerdo con la sección 15 de la ley de suministro de productos de 1973). Monitor Audio no se hará responsable de ningún defecto causado por accidente, mal uso, abuso, desgaste y rotura, modificación o manejo fuera del especificado en este manual de instrucciones. Tampoco se hará responsable de ningún daño o pérdida ocurridos durante el transporte hacia o desde las partes que reclamen bajo esta garantía.

Esta garantía cubre tanto el coste de las piezas como la mano de obra. La responsabilidad de Monitor Audio se limita al coste de la reparación o sustitución de las piezas defectuosas (a criterio de Monitor Audio) y bajo ninguna circunstancia se extiende a pérdidas o daños consecuentes.

RECLAMACIONES BAJO ESTA GARANTÍA

El aparato debe devolverse en su embalaje original al suministrador original si es posible, o a cualquier otro proveedor autorizado de Monitor Audio. Si no es posible devolver el aparato en mano, debe ser enviado con los portes prepagados mediante una empresa de transportes acreditada. Si el envoltorio original no está disponible, se puede comprar un envoltorio sustitutivo en Monitor Audio.

Si tiene cualquier dificultad para cumplir con estos requisitos, por favor póngase en contacto con nosotros en la siguiente dirección:

Servicio de atención al cliente
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
Inglaterra

Tel: +44 (0)1268 740580
Fax: +44 (0)1268 740589
Internet: www.monitoraudio.com
Email: info@monitoraudio.co.uk

Esta garantía no modifica los derechos legales del consumidor de conformidad con la ley del Reino Unido.

PROTECCIÓN DE DATOS

En Monitor Audio nos comprometemos a respectar los deseos y la privacidad de nuestros clientes. Cualquier información que proporcione será conservada en la más estricta confidencialidad y solo será usada dentro de la organización de Monitor Audio para suministrar servicios, como las reclamaciones dentro de garantía o piezas de recambio.

Podríamos estar interesados en contactar con usted en un futuro para asegurarnos de que está satisfecho con los productos y los estándares de servicio que proporcionamos, y para mantenerle al día de los últimos productos y promociones que podemos ofrecer.

En caso de que no quisiera que contactáramos con usted por correo, ni por correo electrónico, ni por teléfono, marque la casilla correspondiente en el formulario de garantía de la página web. También puede pedir que no contactemos más con usted en un futuro escribiendo al Servicio de atención al cliente en la dirección indicada anteriormente.

Declaración de conformidad de la Comisión Europea

Nosotros, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
Inglaterra



Declaramos, bajo nuestra responsabilidad, que los productos Monitor Audio descritos en este manual cumplen con los estándares técnicos/directivas del consejo:

Directiva de bajo voltaje (LVD) 2006/95/EC
EN60065: 2002+A1: 2006 Requisitos de seguridad para la red de suministro que funciona con aparatos electrónicos y relacionados para uso doméstico y similar.

Compatibilidad electromagnética (EMC) 89/336/EEC
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Límites y métodos de medición de las características de interrupción de radio de los receptores de emisiones y aparatos asociados.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Inmunidad electromagnética de receptores de emisiones y aparatos asociados.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Compatibilidad electromagnética (EMC) – Parte 3: Límites – Sección 2: Límites para las emisiones de corriente armónica (equipos con corriente de entrada ≤ 16 A por fase)

EN6100-3-3: 01.95 Compatibilidad electromagnética (EMC) – Parte 3: Límites – Sección 3: Límites de fluctuaciones de voltaje y parpadeo en sistemas de suministro de bajo voltaje para equipamiento con una corriente estimada de ≤ 16 A por fase.

Firmado por:

Nombre: D.S. Hartley

Cargo: Director técnico

Empresa: Monitor Audio Ltd

ESPAÑOL



INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

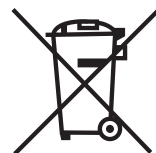


INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES

1. **Por favor leia estas instruções.**
2. **Por favor guarde estas instruções.**
3. **Tenha atenção a todas as advertências.**
4. **Cumpra todas as instruções.**
5. **Não utilize este aparelho com água.**
6. **Limpe apenas com um pano seco.** Foi dedicado grande cuidado e atenção aos materiais escolhidos para produzir os seus altifalantes Monitor Audio. Uma limpeza suave com um pano seco e limpo é tudo o que é necessário para remover quaisquer poeiras existentes. Trate as colunas como trataria qualquer peça de mobiliário porque foi assim que elas foram concebidas. Para limpar os acabamentos de brilho elevado utilize o nosso produto de polimento para lacados "Lacquer Polish" que foi desenvolvido em conjunto com a Auto Glym. Este produto pode ser adquirido na loja online no site Web www.monitoraudio.com (apenas para os clientes do Reino Unido).
7. **Não instale as colunas próximo de quaisquer fontes de calor** como, por exemplo, aquecedores, bocas de ar quente, fornos ou outros aparelhos (incluindo amplificadores) que produzam calor.
8. **Utilizar apenas acessórios/equipamentos especificados pela Monitor Audio**.
9. **Utilizar apenas com o carrinho**, apoio, tripé, suporte ou mesa especificados pela Monitor Audio ou vendidos em conjunto com o aparelho. Quando for utilizado um carrinho, tenha cuidado ao movimentar o conjunto do carrinho/aparelho para evitar ferimentos provocados por possíveis quedas.
10. **Encaminhe todas as operações de assistência técnica para pessoal de apoio técnico qualificado.** É necessária assistência técnica quando o aparelho tiver sido de alguma forma danificado como, por exemplo, se tiver um cabo de alimentação ou ficha danificados, se algum líquido tiver sido entornado para o interior do aparelho, se tiver sido exposto a chuva ou humidade, se não funcionar normalmente ou se tiver caído.
11. **Este aparelho não deve ser exposto a pingos ou salpicos de água** e nenhum objecto cheio com qualquer tipo de líquido deverá ser colocado sobre o aparelho.
12. **Este ponto de exclamação no interior de um triângulo equilátero** tem por objectivo alertar o utilizador da presença de instruções de manutenção (assistência técnica) importantes na documentação que acompanha o aparelho.
13. **Não devem ser colocadas quaisquer fontes de chama nua,** tais como velas acesas, em cima do aparelho

RECICLAGEM

Eliminação correcta de Resíduos de Aparelhos Eléctricos e Electrónicos (REEE) por parte de utilizadores particulares na UE.




Este símbolo no produto ou acessórios indica que estes não devem ser eliminados em conjunto com os seus resíduos domésticos no espaço da UE. Para impedir um possível perigo para o ambiente ou para a saúde humana provocado pela eliminação de resíduos não controlada, recicle-os de forma responsável para promover a reutilização sustentável de recursos materiais. Em vez disso é da sua responsabilidade eliminar o seu equipamento em fim de vida entregando-o num ponto de recolha de REEE para reciclagem. A recolha e reciclagem individual do seu equipamento em fim de vida irá ajudar a conservar os recursos naturais e irá assegurar que estes materiais são reciclados de uma forma que protege a saúde humana e o ambiente.

Para informações mais específicas sobre onde pode entregar o seu equipamento para reciclagem por favor contacte o seu gabinete local/distrital, o seu serviço de eliminação de resíduos ou o local onde adquiriu o seu produto Monitor Audio.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE COM RESTRIÇÃO DE SUBSTÂNCIAS PERIGOSAS



Directiva 2011/65/UE do Parlamento Europeu e do Conselho sobre a redução da utilização de determinadas substâncias perigosas em equipamento eléctrico e electrónico de Junho de 2011.

Antecedentes

A directiva RoHS limita a utilização de chumbo (Pb), cádmio (Cd), mercúrio (Hg), crómio hexavalente (CrVI), compostos de bifenilo polibrominado (PBB) e compostos de éter difenilo polibrominado (PBDE) em equipamento eléctrico e electrónico vendido da União Europeia.

GARANTIA E SERVIÇO

Para validar a sua garantia por favor visite www.monitoraudio.com no período de 30 dias após a aquisição.
Quando realizar o registo on-line irá obter entrada gratuita no nosso sorteio mensal de prémios! Para além disso será também o primeiro a ter conhecimento de fantásticas coisas a acontecer na Monitor Audio, incluindo novos produtos e eventos!

Este equipamento foi completamente testado antes de ser expedido da fábrica. Tanto o fabrico como o desempenho deste produto são garantidos contra defeitos de mão-de-obra por um período de **cinco anos** a contar da data de aquisição (ver condições a seguir), desde que o produto tenha sido fornecido por um revendedor Monitor Audio autorizado ao abrigo do contrato de venda ao consumidor. (As palavras "venda ao consumidor" devem ser interpretadas em conformidade com a secção 15 da lei de fornecimento de bens (Supply of Goods Act) de 1973). A Monitor Audio não aceita qualquer responsabilidade por defeitos resultantes de acidente, utilização indevida, abuso, desgaste, modificação e funcionamento fora do especificado neste manual. Também não aceitará qualquer responsabilidade por danos ou perdas ocorridos durante o transporte de ou para as partes reclamantes ao abrigo desta garantia.

Esta garantia cobre mão-de-obra e peças. A responsabilidade da Monitor Audio é limitada ao custo de reparação ou substituição das peças defeituosas (ao critério da Monitor Audio) e em circunstância alguma se estende a perdas ou danos consequenciais.

RECLAMAÇÕES NO ÂMBITO DESTA GARANTIA

O equipamento deve ser devolvido na sua embalagem original ao fornecedor original quando for possível ou a qualquer outro representante Monitor Audio autorizado. Se não for possível devolver o equipamento pessoalmente, deve enviá-lo com portes pagos através de uma transportadora reputada. Se não tiver a embalagem original à sua disposição, pode comprar uma embalagem de substituição à Monitor Audio.

Se tiver qualquer dificuldade em cumprir estes requisitos, contacte-nos através da morada seguinte:

Customer Service
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
Inglaterra

Tel: +44 (0)1268 740580
Fax: +44 (0)1268 740589
Internet: www.monitoraudio.com
Email: info@monitoraudio.co.uk

Esta garantia não afecta os direitos estatutários do consumidor ao abrigo da lei do Reino Unido.

PROTECÇÃO DE DADOS

Nós, na Monitor Audio, estamos empenhados em respeitar os desejos e privacidade dos nossos clientes. Qualquer informação que fornecer será mantida na mais estrita confidencialidade e utilizada apenas no seio da organização da Monitor Audio para a prestação de serviços como pedidos de garantia ou peças sobressalentes.

Podemos querer contactá-lo no futuro para garantir que está satisfeito com os produtos e padrões de serviço que fornecemos e para o manter actualizado com os produtos e promoções mais recentes que temos para oferecer.

Se não pretender que o contactemos, quer seja por correspondência postal, e-mail ou telefone, assinale a caixa no formulário de garantia no site Web. Alternativamente, pode solicitar por escrito que não seja contactado no futuro para o Customer Service, na morada anteriormente indicada.

Declaração de Conformidade CE

Nós, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
Inglaterra



Declaramos sob nossa responsabilidade, que os produtos Monitor Audio descritos neste manual estão em conformidade com as Normas Técnicas/Directivas do Conselho:

Directiva de baixa tensão 2006/95/CE (DBT)
EN60065: 2002+A1: Regras de segurança para aparelhos electrónicos e associados, de uso doméstico ou análogo, destinados a ligação à rede de 2006.

Compatibilidade electromagnética 89/336/CEE (CEM)
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Limites e métodos de medição das características de perturbação radioeléctrica dos receptores de radiodifusão e equipamentos associados.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Imunidade electromagnética dos receptores de radiodifusão e equipamentos associados.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Compatibilidade electromagnética (CEM) – Parte 3: Limites – Secção 2: Limites para emissões de corrente harmónicas (corrente de entrada do equipamento até 16 A, inclusive, por fase).

EN6100-3-3: 01.95 Compatibilidade electromagnética (CEM) – Parte 3: Limites – Secção 3: Limitação das flutuações de tensão e tremulação em sistemas de alimentação de baixa tensão para equipamentos de corrente nominal até 16 A, inclusive, por fase.

Assinado por:

Nome: D.S. Hartley

Função: Director Técnico

Empresa: Monitor Audio Ltd



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES



BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

1. **Neem deze instructies aandachtig door.**
2. **Bewaar deze instructies.**
3. **Neem nota van alle waarschuwingen.**
4. **Volg alle instructies zorgvuldig op.**
5. **Gebruik deze apparatuur niet in de buurt van water.**
6. **Enkel reinigen met een droge doek.** De materialen die zijn gebruikt voor het vervaardigen van de Monitor Audio zijn met veel aandacht en zorg uitgekozen. Het volstaat om even te vegen met een droge, schone doek om het stof af te nemen. Behandel ze net zoals u met een mooi meubelstuk zou doen, want dat is precies wat onze ontwerpers in gedachten hadden bij het ontwerpen van deze apparatuur. Om de afwerking in hoogglanslak te reinigen gebruikt u onze "Lakpolish" die werd ontworpen in combinatie met de Auto Glym. Het kan uitsluitend via onze webshop worden besteld op www.monitoraudio.com (enkel voor klanten uit het V.K.).
7. **Niet in de buurt van een hittebron installeren**, zoals radiators, warme luchtroosters, kachels of andere apparaten (versterkers incluis) die warmte produceren.
8. **Gebruik uitsluitend de toebehoren / accessoires zoals gespecificeerd door Monitor Audio.**
9. **Enkel gebruiken met het karretje,** de staander, driepoot, beugel, of de tafel zoals gespecificeerd door Monitor Audio, of de bijgeleverde apparatuur. Als er een karretje wordt gebruikt, wees dan voorzichtig als u de apparatuur met het karretje verplaatst, om eventuele letsels wegens omvallen te vermijden.



10. **Onderhoud dient enkel te worden uitgevoerd door opgeleid onderhoudspersoneel.** Een reparatie of onderhoud dient zich aan als het apparaat op een of andere manier schade heeft opgelopen, zoals bijvoorbeeld een stroomsnoer of stekker die beschadigd is, als er vloeistof op is gemorst of voorwerpen op het apparaat zijn gevallen, als het apparaat is blootgesteld aan regen of vocht, het niet langer normaal functioneert of indien het op de grond is gevallen.
11. **Deze apparatuur mag in geen geval worden blootgesteld aan waterdruppels of -spatten** het wordt dan ook stellig afgeraden om voorwerpen gevuld met vloeistof, zoals vazen, op de apparatuur te plaatsen.
12. **Dit uitroepteken in een gelijkzijdige driehoek** is bedoeld om de gebruiker attent te maken op de aanwezigheid van belangrijke (onderhoud-) instructies in de bijgeleverde documentatie van het toestel.



13. **Plaats geen brandende voorwerpen,** zoals bijvoorbeeld een brandende kaars, op het toestel.

RE-CYCLING

Correct verwijderen van Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur (AEEA) door de consument uit gezinshuishoudens in de EU.



Als u dit symbool aantreft op het product of op accessoires, wijst dit erop dat deze in de EU niet met het huishoudelijk afval mogen worden verwijderd. Om schadelijke gevolgen voor het milieu of de menselijke gezondheid te vermijden, is het belangrijk dat u deze apparatuur recycleert en zo bijdraagt aan een verantwoord hergebruik van grondstoffen. Als u zich in de toekomst van deze apparatuur wenst te ontdoen, is het uw verantwoordelijkheid dit elektronisch afvalmateriaal in te leveren bij een erkend inzamelpunt voor recycling van AEEA. De gescheiden inzameling en recycling van uw afvalmateriaal zal bijdragen tot een zuiniger gebruik van onze natuurlijke grondstoffen en garandeert een correcte recycling die zowel de menselijke gezondheid als het milieu beschermt.

Voor verdere en/of specifieke informatie over waar u terecht kunt met uw afgedankt materiaal, neemt u contact op met uw lokaal stadsbestuur/ gemeentedienst, de lokale vuilnisophaaldienst of het verkooppunt waar u het Monitor Audio product heeft gekocht.

CONFORMITEIT MET DE RICHTLIJN ROHS



Richtlijn 2011/65/EU van het Europees Parlement en de Commissie voor de vermindering van het gebruik van bepaalde gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, juni 2011.

Achtergrond

De richtlijn RoHS beperkt het gebruik van lood (Pb), cadmium (Cd), kwik (Hg), zeswaardig chroom (CrVI), polybroombifenylen (PBB's) en polybroomdifenylethers (PBDE's) in elektrische en elektronische apparatuur die in de EU vekocht wordt.

GARANTIE EN SERVICE

Bezoek binnen 30 dagen na aankoop de website www.monitoraudio.com om uw garantie te valideren.

Wanneer u zich online registreert, neemt u gratis deel aan onze maandelijkse prijs! Bovendien bent u als eerste op de hoogte van de nieuwe ontwikkelingen bij Monitor Audio, zoals nieuwe producten en evenementen!

Deze installatie werd uitvoerig getest voor ze de fabriek verliet. Zowel het vakmanschap en het prestatievermogen van dit product zijn gewaarborgd tegen fabricagefouten voor een periode van **vijf jaar** volgend op de aankoopdatum (zie onderstaande bepalingen). Het is wel noodzakelijk dat het product, conform de overeenkomst voor consumentenverkoop, door een erkende handelaar van Monitor Audio werd geleverd. (Het woord 'consumentenverkoop' zal geïnterpreteerd worden conform het gebruik in lid 15 van de Wet op het leveren van goederen 1973). Monitor Audio zal niet aansprakelijk worden gesteld voor defecten die het gevolg zijn van ongelukken, verkeerd gebruik, misbruik, slijtage, aanpassingen of ander gebruik dat niet in deze instructiehandleiding staat vermeld. Aansprakelijkheid wordt tevens afgewezen voor schade of verlies die ontstaat tijdens het transport van of naar de partijen die beroep doen op deze garantie.

Deze garantie dekt zowel de werkuren en de onderdelen. De aansprakelijkheid van Monitor Audio is beperkt tot de reparatie- of vervangingskosten van de defecte onderdelen (beslissing berust bij Monitor Audio) en zal in geen geval worden uitgebreid tot eventuele schade of verlies, verbonden aan het defect.

CLAIMS ONDER DEZE GARANTIE

Het retourneren van de uitrusting dient in zijn originele verpakking te gebeuren en indien mogelijk naar het originele verkooppunt, of anders naar elke erkende handelaar van Monitor Audio. Als de uitrusting niet persoonlijk kan worden overhandigd, dient deze, mits bij voorafbetaling van de transportkosten, via een fatsoenlijke transporteur te worden verstuurd. Als de originele verpakking niet langer beschikbaar is, kan Monitor Audio tegen vergoeding een vervangingsverpakking bezorgen.

Als u moeite heeft om deze vereisten na te komen, neem dan contact met ons via het volgende adres:

Klantenservice
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
Verenigd Koninkrijk

Tel: +44 (0)1268 740580
Fax: +44 (0)1268 740589
Internet: www.monitoraudio.com
Email: info@monitoraudio.co.uk

Deze garantie heeft geen invloed op de burgerrechten van de consument zoals bepaald door de wet van het V.K..

GEGEVENSBESCHERMING

Monitor Audio is erop gericht om de wensen en de privacy van haar klanten te respecteren. Alle gegevens die u ons verstrekt, worden uiterst vertrouwelijk behandeld en zijn uitsluitend bestemd voor intern gebruik met het oog op bepaalde services zoals garantieclaims of reserveonderdelen.

Het is mogelijk dat we in de toekomst contact met u willen opnemen om na te gaan of u tevreden bent met de producten en het niveau van onze service. Ook kunnen we u op de hoogte houden van de nieuwste producten en promoties.

Als u liever niet heeft dat we contact met u opnemen per brief, via e-mail of telefonisch, vink dan het vakje aan op het garantieformulier (website). Het is ook mogelijk om een brief te schrijven naar de klantenservice (zie hogervermeld adres) zodat we in de toekomst geen contact met u opnemen.

Goedkeuring EG-type

Wij, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
Verenigd Koninkrijk



verklaren op eigen verantwoordelijkheid, dat de producten Monitor Audio zoals beschreven in deze handleiding, in overeenstemming zijn met de volgende technische standaarden/richtlijnen van de raad:

(LVD) 2006/95/EG Richtlijn laagspanning
EN60065: 2002+A1: 2006 de veiligheidseisen inzake elektronische en verwante apparatuur die op het stroomnet wordt aangesloten en bestemd is voor huishoudelijk of gelijksoortig gebruik.

(EMC) 89/336/EEG Richtlijn elektromagnetische compatibiliteit
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Grenswaarden en meetmethodes van radiostoringskenmerken van radio- en televisieomroepontvangers en toebehoren.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Elektromagnetische immuniteit van radio- en televisieomroepontvangers en aanverwante appratuur.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Elektromagnetische compatibiliteit (EMC) – Deel 3: Limietwaarden – Sectie 2: Limietwaarden voor harmonische emissiestromen (stroominput van apparatuur tot en met 16 A per fase).

EN6100-3-3: 01.95 Elektromagnetische compatibiliteit (EMC) – Deel 3: Limietwaarden – Sectie 3: Limietwaarden van spanningsschommelingen en flikkeringen in toevoersystemen met laagspanning voor apparatuur met nominale stroom groter en gelijk aan 16 A per fase.

Ondertekend door:

Naam: D.S. Hartley

Functie: Technisch directeur

Bedrijf: Monitor Audio Ltd



重要安全說明



重要安全说明

1. 请阅读以下说明。
2. 请保留以下说明。
3. 请留意所有注意事项。
4. 请遵守所有说明。
5. 该设备勿沾水。
6. 使用干布清洁。Monitor Audio 的产品均选用上等材料精制而成,。只需用干燥的清洁布轻轻擦拭即可除去所有灰尘。如您要对我们的高光产品进行清洁，可使用我们的产品 ”Lacquer Polish”， 您可通过登录我们的网站www.monitoraudio.com 去我们的网上商店购买此产品（仅限英国当地客户可用）。
7. 请勿安装至任何热源附近，如散热器、换热器、烤炉或其他能产生热量的设备（包括扬声器）。
8. 仅限使用猛牌公司规定的附件/零件。
9. 仅限使用生产商规定的或购买时与设备配套出售的推车、脚架、三脚架、支架或桌子。如使用推车，请小心避免翻倒时受伤。



10. 向专业的服务人员咨询。当设备遭受损坏时，例如，电源线或插头坏了、将液体倾倒在设备上或有异物落在设备上、设备被雨淋、受潮、无法正常工作或摔坏，均可要求提供相关服务。
11. 不得将设备置于滴水或溅水的地方。不能将盛有液体的器皿-如花瓶-放置于设备之上.
12. 等边三角形中的感叹号用于提醒用户注意设备附带的产品介绍中关于产品维护的重要信息。



13. 不得将明火，如点燃的蜡烛，放在设备上。

回收

欧盟对私人住宅《报废电子电气设备指令》（WEEE）正确处理方式。

产品或零件上的这个标志表明,在欧盟国家它们不能被丢弃于家庭垃圾中。为了防止随意丢弃垃圾可能对环境和人体健康产生的危害，请以负责的态度对其进行回收，促进物质资源的可持续循环使用。同时，将您的废弃设备送至废弃电器及电子设备欧盟指令指定回收点进行处理也是您的责任。将您的废弃设备分类并回收有利于保存自然资源，请本着保护人体健康和环境的态度进行回收。



欲了解关于废弃设备回收点的更多详情，请联系您所在地区的城市/委员会办公室，当地的废品处理服务处或您购买 Monitor Audio 产品的经销点。

ROHS符合性聲明

欧盟议会和欧盟理事会2011年6月第2011/65/EU号《电气电子设备中限制使用某些有害物质指令》



背景

RoHS指令规定对在欧盟国家销售的电气电子设备中限制使用铅、汞、镉、六价铬、聚溴二苯醚和聚溴联苯6种有害物质。

保修和售后服务

请于购买本产品30天内登录www.monitoraudio.com，保修卡即可生效。

在此注册后，即可免费参加每月抽奖！此外，您还能优先了解猛牌公司的动态，包括新产品和事件！

在出厂之前，本设备已经过全面测试。如产品是在猛牌特约经销商处购买，并且符合消费者销售合同条款（“消费者销售”一词的理解应与《1973年商品供应法案》第15条一致），则自购买之日（见下列条款）起五年内可对产品的技术和性能故障进行保修。猛牌公司对于因用户意外、误用、滥用、磨损、改造或没有按用户手册正确操作而引起的故障概不承担任何责任。对于与在运往或运自拥有保修索赔书的一方途中所发生的损坏或损失也不负有任何责任。

保修索赔书

应将设备装在原包装箱内退还至厂商，或者退至其他猛牌特约经销商处。如果不能亲手退还该设备，则应通过知名的运送公司，将包裹以预付款的形式寄往厂商或经销商处。如果没有保存原包装箱，可在猛牌公司购买其他包装箱替代。若有疑问，请按照以下方式与我们联系：

Customer Service
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
England

电话：44 (0) 1268 740580
传真：44 (0) 1268 740589
网址：www.monitoraudio.com
电邮：info@monitoraudio.co.uk

该保修单不触犯英国消费者法定权益。

数据保护

猛牌有限公司将竭诚满足客户需求，保护顾客隐私。我们对您所提供的信息严格保密，仅限本公司改进如保修服务等售后服务时使用。

我们希望日后能和您保持联系，以确保了解您对我们提供的产品和服务标准是否感到满意，并及时告知您最新的产品信息和促销活动。

如果您不想我们通过信件、邮件或电话联系您，请在保修卡的适当位置打勾。您也可以选择写信到客户服务部，拒绝接受上述信息，地址见前页。

EC符合性声明书

We, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
England



我们就此声明，此说明书中所描述的 Monitor Audio 产品符合技术标准/欧盟理事会指令：

(LVD) 2006/95//EC低电压指令
EN60065: 2002+ A1:2006《电网电源供电的家用和类似一般用途的电子及有关设备的安全要求》

(EMC) 89/336/EEC电磁兼容性
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96《电气照明和类似设备的无线电干扰特性限值和测量方法》

EN55020: 12.94+A11:12.96《信息技术类产品电磁干扰检测》

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 电磁兼容--第3部分：《限值》—第2条：《谐波电流发射限值（设备每相输入电流≤16A）》

EN6100-3-3: 01.95 电磁兼容--第3部分：《限值》—第3条：《额定电流≧16A的设备在低压供电系统的电压波动和闪烁限值》

签署人：

姓名：D.S. Hartley

职位：技术总监

公司：猛牌有限公司

中文



ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ



ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

1. **Прочтите эти инструкции..**
2. **Храните эти инструкции.**
3. **Обращайте внимание на все предупреждения.**
4. **Соблюдайте все инструкции.**
5. **Не используйте это устройство с водой.**
6. **Чистите только сухой тканью.** Для производства акустических систем Monitor Audio материалы были выбраны с особым вниманием и осторожностью. Для удаления пыли требуется лишь слегка протереть сухой чистой тканью. Обращайтесь с этим устройством, как с первоклассной мебелью, потому что именно таким оно создано. Для чистки высокоглянцевых покрытий используйте наш Lacquer Polish, разработанный в дополнение к Auto Glym. Его можно приобрести только в онлайн магазине www.monitoraudio.com (только для клиентов из Объединенного Королевства).
7. **Не размещайте устройство возле источника тепла**, такого как радиаторы, отопительные регистры, печи или иное устройство (включая усилители), вырабатывающее тепло.
8. **Используйте только предусмотренные Monitor Audio принадлежности и приспособления.**
9. **Используйте устройство только с тележкой,** станиной, треногой, кронштейном или столом, определенными Monitor Audio или продаваемыми с ним. Если используете тележку, то во избежание травмы при ее опрокидывании будьте осторожны.



10. **Для проведения технического обслуживания и ремонта обращайтесь только к квалифицированному персоналу.** В случае любого повреждения устройства, например нарушения целостности сетевого шнура или штепселя, проливания жидкости или падения предметов на устройство, попадания его под дождь или во влажную среду, его падения или отказа в работе, требуется техобслуживание или ремонт.
11. **В это устройство не должны попадать брызги или просачиваться вода**, и на нем нельзя ставить изделия, наполненные жидкостью, например вазы.
12. **Этот восклицательный знак внутри равностороннего треугольника** должен предупредить пользователя о наличии важных инструкций по техническому обслуживанию и ремонту в печатных материалах, сопровождающих прибор.



13. **Не помещайте внутрь корпуса аппарата источников открытого пламени** – таких, как зажжённые свечи

ПЕРЕРАБОТКА

Надлежащая утилизация отходов производства электрического и электронного оборудования (WEEE) пользователем в частных домохозяйствах в Евросоюзе.



Этот символ на изделии или принадлежностях указывает, что в Евросоюзе их запрещается утилизировать вместе с обычными бытовыми отходами. Для предотвращения возможного вреда окружающей среде или здоровью человека от неконтролируемой утилизации отходов отправляйте их на переработку, чтобы обеспечить экологичное повторное использование материальных ресурсов. Вы обязаны избавиться от своего отработавшего оборудования, сдавая его для переработки на предназначенный пункт приема отходов производства электрического и электронного оборудования. Раздельный сбор и переработка вашего отработавшего оборудования помогут сохранить природные ресурсы и гарантировать, что оно будет переработано способом, безвредным для здоровья человека и окружающей среды.

Для более конкретной информации о том, где можно сдать свою аппаратуру на переработку, обратитесь в офис органа местного самоуправления, службы утилизации отходов или в торговую точку, где вы приобрели свое изделие Monitor Audio.

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ROHS (ПРАВИЛАМ ОГРАНИЧЕНИЯ СОДЕРЖАНИЯ ВРЕДНЫХ ВЕЩЕСТВ)

Директива 2011/65/EU Европарламента и Евросовета по уменьшению использования определенных опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании, июнь 2011.

RoHS2
COMPLIANT
2011/65/EU

Исходные данные

Директива RoHS ограничивает использование свинца (Pb), кадмия (Cd), ртути (Hg), шестивалентного хрома (CrVI), составов с полиброминированным бифенилом (PBB) и полиброминированным дифениловым эфиром (PBDE) в электрическом и электронном оборудовании, продаваемом в Европейском союзе.

ГАРАНТИЯ И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для подтверждения своей гарантии, пожалуйста, посетите www.monitoraudio.com в течение 30 дней после покупки.

При регистрации онлайн вы получите свободный доступ к нашей ежемесячной лотерее! К тому же вы будете первыми, кто услышит обо всем самом важном, что происходит в Monitor Audio, в том числе о новых изделиях и событиях!

Перед отгрузкой с завода это оборудование было полностью опробовано в работе. Гарантируется, что это изделие и по качеству изготовления, и по рабочим характеристикам не будет иметь производственных дефектов в **течение пяти лет** от даты покупки (см. условия ниже) в том случае, если продукт был поставлен уполномоченным розничным продавцом Monitor Audio согласно договору о продаже потребительских товаров. (Слова “продажа потребительских товаров” следует толковать в соответствии с разделом 15 Закона об условиях поставки товаров 1973 года). Monitor Audio не отвечает за дефекты, возникшие в результате несчастного случая, неправильного употребления, злоупотребления, износа, модификации или работы, запрещенной в этом руководстве по эксплуатации. В рамках этой гарантии никто не может требовать возмещения убытков и не будет отвечать за повреждение или ущерб, возникшие во время доставки от сторон или к сторонам.

Эта гарантия охватывает и работу, и комплектующие. Ответственность Monitor Audio ограничивается стоимостью ремонта или замены дефектных деталей (на усмотрение Monitor Audio) и ни в коем случае не распространяется на косвенные убытки и ущерб.

ПРЕТЕНЗИИ В РАМКАХ ЭТОЙ ГАРАНТИИ

Оборудование должно быть возвращено в своей оригинальной упаковке первоначальному поставщику, где это возможно, или любому другому уполномоченному дилеру Monitor Audio. Если невозможно возвратить оборудование непосредственно, то его следует отправить, используя предоплату, через авторитетного перевозчика. Если не имеется оригинальной упаковки, то в Monitor Audio можно приобрести заменяющую упаковку.

В случае любых трудностей в удовлетворении этих требований свяжитесь с нами по адресу:

Служба поддержки покупателей
Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex, SS6 7XJ
England (Англия)

Тел.: +44 (0)1268 740580
Факс: +44 (0)1268 740589
Интернет: www.monitoraudio.com
Эл. почта: info@monitoraudio.co.uk

Эта гарантия не затрагивает установленные британским законом права потребителя.

ЗАЩИТА ДАННЫХ

Команда Monitor Audio с уважением относится к пожеланиям и частной жизни наших покупателей. Любая предоставляемая вами информация будет содержаться в самой строгой конфиденциальности и использоваться внутри организации Monitor Audio для обеспечения обслуживания, например рассмотрения заявок на гарантийное обслуживание или запасные части.

Мы можем захотеть связаться с вами в будущем с целью убедиться, что вы удовлетворены изделиями и уровнем обслуживания, который мы обеспечиваем, и ознакомить вас со своими последними изделиями и разработками.

Если вы не желаете, чтобы мы контактировали с вами по обычной или электронной почте или по телефону, пожалуйста, поставьте галочку в соответствующем поле в гарантийной форме на веб-сайте. Также вы можете попросить нас не контактировать с вами в будущем, написав об этом в Службу поддержки покупателей по вышеуказанному адресу.

Заявление о соответствии ЕС

Мы, Monitor Audio Ltd.
24 Brook Road
Rayleigh
Essex
SS6 7XJ
England (Англия)



с полной ответственностью заявляем, что изделия Monitor Audio, описанные в этом руководстве, соответствуют техническим стандартам и директивам Совета ЕС:

Директива по низковольтным устройствам (LVD) 2006/95/EC
EN60065: 2002+A1: Требования техники безопасности 2006 года для сетей питания электронной и смежной аппаратуры, предназначенной для домашнего и другого подобного использования.

Электромагнитная совместимость (EMC) 89/336/EEC
EN55013: 08.90+A12:08.94+A13:12.96 Пределы и методы измерения характеристик радиопомех бытовых радиоприемников и связанного оборудования.

EN55020: 12.94+A11:12.96 Электромагнитная защищенность бытовых радиоприемников и связанного оборудования.

EN61000-3-2: 04.95+A1:1998+A2:1998 Электромагнитная совместимость (EMC) – Часть 3: Пределы – Раздел 2: Пределы по эмиссиям синусоидального тока (входной ток оборудования вплоть до 16 ампер на фазу).

EN6100-3-3: 01.95 Электромагнитная совместимость (EMC) – Часть 3: Пределы – Раздел 3: Пределы колебаний напряжения и пульсации в низковольтных системах электроснабжения для оборудования с номинальным током вплоть до 16 ампер на фазу.

Подписано:

Имя: D.S. Hartley

Должность: Технический директор

Компания: Monitor Audio Ltd